

公益社団法人 日本外国特派員協会  
The Foreign Correspondents' Club of Japan  
100-0005 Japan, Tokyo-to, Chiyoda-ku, Marunouchi 3-2-3, Marunouchi Nijubashi Building 5F  
<https://www.fccj.or.jp> E-mail: [front@fccj.or.jp](mailto:front@fccj.or.jp) Tel:+81-3-3211-3161 Fax:+81-3201-0677

### Club operations from December 9 to December 17, 2023

Please note that the Club facilities will be closed Sundays and holidays for a while, although regular members will be able to access the Workroom.

We are pleased to inform you that the Board of Directors has decided to relax the requirement for all people to wear masks on club premises.

#### Saturday, December 9, 2023

##### Main Bar:

11:00 a.m. - 2:00 p.m. 2:00 p.m. - 5:00 p.m. (Light meals are available)

5:00 p.m. - 10:00 p.m. (L.O. 9:00 p.m.)

##### Masukomi Sushi Bar (Renewal Open!) :

1:30 a.m. - 9:00 p.m. (L.O. 8:30 p.m.)

**Reception Desk:** 10:30 a.m. - 10:00 p.m. (Cloak service is available)

**Pen & Quill, Library and Club Office (6th floor):** Closed

#### Sunday, December 10, 2023

Club facilities: Closed. Regular members can access the Workroom.

#### Monday, December 11, 2023 to Friday, December 15, 2023

##### Main Bar:

11:00 a.m. - 2:00 p.m. 2:00 p.m. - 5:00 p.m. (Light meals are available) 5:00 p.m. - 10:00 p.m. (L.O. 9:00 p.m.)

##### Pen & Quill:

11:45 a.m. - 3:00 p.m. (L.O.: 1:30 p.m.) 5:30 p.m. - 10:00 p.m. (L.O.: 8 p.m.)

Reservation required by phone only. Dinner service reopened.

##### Masukomi Sushi Bar (Renewal Open!):

11:30 a.m. - 2:00 p.m. 5:30 p.m. - 9:30 p.m. (L.O. 9:00 p.m.)

**Reception Desk:** 10:00 a.m. - 10:00 p.m. (Cloak service is available)

**Library:** 10:00 a.m. - 7:00 p.m.

**Club Office (6th floor):** 10:00 a.m. - 6:00 p.m.

#### Saturday, December 16, 2023

##### Main Bar:

11:00 a.m. - 2:00 p.m. 2:00 p.m. - 5:00 p.m. (Light meals are available)

5:00 p.m. - 10:00 p.m. (L.O. 9:00 p.m.)

##### Masukomi Sushi Bar (Renewal Open!) :

1:30 a.m. - 9:00 p.m. (L.O. 8:30 p.m.)

**Reception Desk:** 10:30 a.m. - 10:00 p.m. (Cloak service is available)

**Pen & Quill, Library and Club Office (6th floor):** Closed

#### Sunday, December 17, 2023

Club facilities: Closed. Regular members can access the Workroom.

If you have any inquiries, please contact [front@fccj.or.jp](mailto:front@fccj.or.jp) during business hours on weekdays and Saturdays.

We apologize for the inconvenience and appreciate your understanding.

FCCJ Management

**2023年12月9日(土)から12月17日(日)の期間のクラブの営業時間のお知らせ**

お願い：しばらくの間、日曜日及び祝日はクラブ施設を休業といたしますので、ご注意願います。  
正会員の方はワークルームをご利用いただけます。  
当協会理事会は、協会内でのマスク着用義務を緩和することを決定いたしましたので、お知らせいたします。

**2023年12月9日(土)**

メンバー：11時から14時、14時から17時（軽食サービスが御利用いただけます）  
17時から22時（ラストオーダー21時）  
マスコミ寿司バー（リニューアルオープン）：  
13時30分から21時（ラストオーダー20時30分）

フロントデスク：10時30分から22時（クロークサービス再開）  
ダイニングルーム、ライブラリー、事務局：休業

**2023年12月10日(日)**

クラブは閉館いたします。レギュラーメンバーはワークルームを使用できます。

**2023年12月11日(月)から2023年12月15日(金)**

**メンバー：**

11時から14時、14時から17時（軽食サービスが御利用いただけます）  
17時から22時（ラストオーダー21時）

**ダイニングルーム：**

11時45分から15時（ラストオーダー13時30分）  
17時30分から22時（ラストオーダー20時）  
お電話による御予約が必要です。ディナーサービスを再開いたしました。

**マスコミ寿司バー（リニューアルオープン）：**

11時30分から14時、17時30分から21時30分（ラストオーダー21時）

フロントデスク：10時から22時（クロークサービスは再開）

ライブラリー：10時から19時

事務局：10時から18時

**2023年12月16日(土)**

メンバー：11時から14時、14時から17時（軽食サービスが御利用いただけます）  
17時から22時（ラストオーダー21時）  
マスコミ寿司バー（リニューアルオープン）：  
13時30分から21時（ラストオーダー20時30分）

フロントデスク：10時30分から22時（クロークサービス再開）

ダイニングルーム、ライブラリー、事務局：休業

**2023年12月17日(日)**

クラブは閉館いたします。レギュラーメンバーはワークルームを使用できます。  
お問い合わせは [front@fccj.or.jp](mailto:front@fccj.or.jp) にて平日、及び土曜日の営業時間内で対応しております。  
皆様のご理解とご協力をよろしくお願い致します。